

Egész éven át ajánljuk!



a földművesszövetkezetek
szaküzleteiben
vásárol

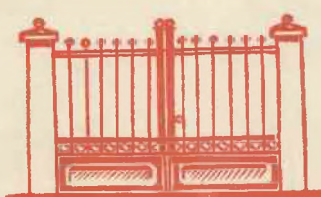


Kezükben a jövő...
Életbiztosítási kötvényt minden családnak!
ÁLLAMI BIZTOSÍTÓ

Kalocsai Vas és Fémipari KTSZ

Kalocsa, Hunyadi u. 58

Gelka rádió televízió, Danuvia és Pannonia motorkerékpár
garanciális és egyéb javítása



Vaskapuk, kerítések
készítése — Tv antenna-
szerelés 24 órán belül

Lakatos és vízvezeték-
szerelő munkák

Javító kirendeltség: Dunaszentbenedeken

Javítási megrendelések átvétele
a kalocsai járás
földművesszövetkezeteinél

BAJAI VAS- ÉS FÉMIPARI KTSZ

DÓZSA GYÖRGY ÚT 30.

VÉGI: VARRÓGÉPEK,
HÜTŐGÉPEK,
OLAJKÁLYHÁK,
MOTORKERÉKPÁROK,
CSÓNAKMOTOROK,
VILLAMOSSÁGI KISGÉPEK
GARANCIÁLIS ÉS EGYEB JAVÍTÁSÁT.

VÁLLAL: KÖTFŐRÁST, ÉPÜLETLAKATOS,
BÁDOGOS ÉS SZERELŐ MUNKÁKAT.

Családi házak
szerelési munkáit

Olvassa



a
napi
sajtót

Előfizethető
a postahivatalban
és a kézbesítőknél
MINDENRŐL TÁJÉKOZTAT



Egész évben

jó

jövedelemhez jut

ÉS TAKARMÁNYJUTTATÁSBAN RÉSZESÜL

ha sertésre és marhára,
kocára és szüldőre
szerződést köt a

BÁCS-KISKUN MEGYEI
ÁLLATFORGALMI
VÁLLALAT

kirendeltségeivel
és a közszolgálati
állatfelvásárlókkal



Köszön
szerződést



zöldsgétfélékre,
egyházi növényekre,
mákra,
cukorrépa,
szőlőre,
és gyümölcsre.

Az egyéniek
A HELYI FÖLDMŰVES-
SZÖVETKEZETEKSEL

termelőszövetkezetek

A HELYI
MÉK-TELEPPÉL

BIZTOS PÉNZT
és elhelyezést jelent

A SZERZŐDÉSES NÖVÉNYTERMESZTÉS!



Rádió,
televízió,

autó és motorkerékpár,

Csepel kerékpár és varrógép szervíz.

PERMETEZŐGÉPEK, MEZŐGAZDASÁGI
KISGÉPEK JAVÍTÁSÁT VÁLLALJA
gumi vulkanizálást, vaskapuk, kerítések
készítését a legrovidebb időn belül végzi a

Vas-, Fémipari és Gépjavító KTSZ

Kiskunfélegyháza, Kazinczy u. 3.
Telefon: 490.

PANNONIA, DANUVIA, TUNDE SZERVIZ.

ASZTALOS



ÉS ÉPÍTŐIPARI KTSZ

KALOCSA, Telefon: 279

Vállal mindennemű asztalos- és építőipari
munkákat, kislakásépítéseket

Jól szórakozhat, étkezhet a Kalocsa és
Vidéke Körzeti Földművesszövetkezet „Kék Duna”
kiszvendglőjében Meszes
Telefon: 31 Izzetes halászlé, sült-, rántotttal, kitűnő italok

Dunapart Társas vacsorák előre megrendelhetők Udvarias kiszolgálás

Kalocsa és Vidéke falinaptára az 1963. évre

JANUÁR	FEBRUÁR	MÁRCIUS	ÁPRILIS	MÁJUS	JÚNIUS
1 K UJEV	1 P IONAC	1 P ALBIN	1 H HUGO	1 SZ MUNKA ÜNNEPE	1 SZ TUNDE
2 SZ ABEL	2 SZ KAROLIN	2 SZ LUJZA	2 K FERENC	2 CS ZSIGMOND	2 V PUNKÖSD
3 CS GENOVEVA	3 V BALAZS	3 V KORNELIA	3 SZ RIKARD	3 P IRMA	3 H KLOTILD
4 P LEONA	4 H RACHEL	4 H KAZMER	4 CS FELSZ. ÜNN.	4 SZ FLORIAN	4 K FERENC
5 SZ SIMON	5 K AGOTA	5 K ADORJAN	5 P VINCE	5 V GOTTHARD	5 SZ BONIFAC
6 V BOLDIZSAR	6 SZ DOROTTYA	6 SZ LEONORA	6 SZ VILMOS	6 H FRIDA	6 CS NORBERT
7 H ATTILA	7 CS TODOR	7 CS TAMAS	7 V HERMANN	7 K GIZELLA	7 P ROBERT
8 K SZÜRENY	8 P ARANKA	8 P ZOLTAN	8 H DENES	8 SZ MHÁLY	8 SZ MEDARD
9 SZ MARGELL	9 SZ ALEX	9 SZ FRANCISKA	9 K EKHARDT	9 CS GERGYELY	9 V FELIX
10 CS MELÁNIA	10 V ELVIRA	10 V ILDKO	10 SZ ZSOLT	10 P ARMIN	10 H MARGIT
11 P AGOTA	11 H BERTOLD	11 H SZILÁRD	11 CS LEO	11 SZ FERENC	11 K BARNABÁS
12 SZ ERNO	12 K LIDIA	12 H GERGELY	12 P GYULA	12 V PONGRÁC	12 SZ JÁNOS
13 V VERONIKA	13 SZ ELA	13 SZ KRISZTIÁN	13 SZ IDA	13 H SZERVÁC	13 CS ANTAL
14 H BODOG	14 CS BALINT	14 CS MATILDO	14 V HÖSVÉT	14 K BONIFAC	14 P VAZUL
15 K LORANT	15 P KOLOS	15 P NEMZETI ÜNNEK	15 H HÖSVÉT	15 SZ ZSOFIA	15 SZ JOLAN
16 SZ GUSZTÁV	16 SZ JULIÁNNA	16 SZ HENRIETTE	16 K JOZSEF	16 CS MOZES	16 V JUSZTIN
17 CS ANTAL	17 V DONÁT	17 V GERTRÜD	17 SZ RUDOLF	17 P PASKAL	17 H TÜRÖTÖM
18 P PIROSKA	18 H SIMON	18 H SÁNDOR, EDE	18 CS ILMA	18 SZ ERIK	18 K ARNOLD
19 SZ SÁRA	19 K ZSUZSANNA	19 K JOZSEF	19 P EMMA	19 V IVO	19 SZ GYARFÁS
20 V FABIÁN, SEB.	20 SZ ALADÁR	20 SZ HUBERT	20 SZ TIVADAR	20 H BERNÁT	20 CS RAFAEL
21 H ÁGNES	21 CS ELEONÓRA	21 CS BENEDEK	21 V KONRÁD	21 K KONSTANTIN	21 P ALAJOS
22 K ARTÜR	22 P GERZSON	22 P KATALIN	22 H CSILLA	22 SZ JULIA	22 SZ PAULINA
23 SZ ZELMA	23 SZ ALFRED	23 SZ VIKTORIAN	23 K BELA	23 CS DEZSÓ	23 V ZOLTÁN
24 CS TIMÓT	24 V MÁTYÁS	24 V GÁBOR	24 SZ CIGGY	24 P KESZTER	24 H IVÁN
25 P PÁL	25 H GEZA	25 H IREN	25 CS MÁRK	25 SZ ORBÁN	25 K VILMOS
26 SZ VANDA	26 K SÁNDOR	26 K EMANUEL	26 P ERVIN	26 V FULÓP	26 SZ JÁNOS, PÁL
27 V ANGELIKA	27 SZ ARGOS	27 SZ HAJNALKA	27 SZ ARISZTID	27 H GYULA	27 CS LÁSZLO
28 H KÁROLY	28 CS ELEMÉR	28 CS GEDÉON	28 V VALERIA	28 K EMIL	28 P IRENNUS
29 K ADEL	29 SZ AUGUSZTA	29 P AUGUSZTA	29 H PETER	29 SZ MAGDOLNA	29 SZ PETER, PÁL
30 SZ MÁRTONKA	30 SZ IZIDOR	30 K JANKA	30 K KATALIN	30 CS JANKA	30 V PÁL
31 CS JÁNOS		31 V ÁRPÁD		31 P ANGELA	

Boldog új évet kíván a szerkesztőség és a kiadóhivatal

TETŐTŐL TALPIG FELÖLTÖZHET
AZ ÁLLAMI ÁRUHÁZBAN

MŰSZAKI ÉS HÁZTARTÁSI CIKKEL!

Kecskemét



RÁDIÓ, TELEVÍZIÓ!

Kiskunfélegyháza

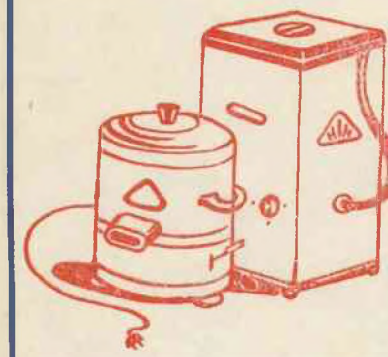
A LAKOSSÁG RÉSZÉRE
SORONKIVÜL VÁLLALUNK

Új családi házak



ÉPÍTÉSEST, TATAROZÁSI
ÉS MINDENFÉLE ÉPÍTŐIPARI MUNKÁT

Kecskeméti Építőipari KTSZ
BOCSKAI UTCA 12. Telefon: 24-34



MOSÁSNÁL
NÉLKÜLÖZETETLEN
AZ
elektromos
ruhaszárító
(CENTRIFUGA)
KÉSZÜLEK.

KAPHATÓ

a megye
összes

Férasztó munkától mentesíti a háziasszonyt,
a ruhát kíméli és 30 perces légeztetés után
vasalható.

vasműszaki szaküzletében
és az Állami Áruházban

Az

adófizetés

állampolgári

kötelesség

Jól járnak azok a termelőszövetkezeti
tagok, egyéni gazdák kisiparosok,
kiskereskedők, szabad foglalkozásúak,
akik adójukat az esedékesség napjáig
befizetik, mert kamatmentességet nyerneik
és kamattérítésben részesülnek.

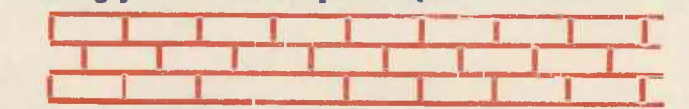
Szőlőtermelők

FIGYELEM



Dunapataji

Vegyes és Építőipari KTSZ-nél



VÁSÁROLJON

kalocsai

Népművészeti

termékeket



Gyártja:
a Kalocsai
Házipari
Szövetkezet

Kapható a Népművészeti Boltokban

Vásároljon
államilag csomagolt
fűszerpaprikát



Kapható minden állami
és szövetkezeti élelmiszer-
boltban
Gyártja: a Kalocsavidéki
Fűszerpaprika
és Konzervipari Vállalat

A VÁLLALAT KÉSZÍTMÉNYEI VILÁGHÍRŰEK!

A nem államilag csomagolt paprika könnyen
hamisítható

KALOCSAI
VEGYES KTSZ

Holmayer tér 4

Telefon: 91

VÁLLAL kovács, bogárn, szijgyártó,

bádogos, cserépkályhás

szakmában új és javítási

munkákat

Bérfűrészelést háznál is végziünk

Művészi fényképek készítése,

fénykép kidolgozások